

## AU COEUR DE L'AJOIE ET AUX PORTES DE L'ALSACE



Le CJ entre Alle et Porrentruy. Photo: Denis Burgerey.

### Editorial

Cher-ère concitoyen-ene, Cher-ère Cras,

Etant dans une nouvelle énergie et dans un esprit d'ouverture, nous aurons le privilège d'accueillir dans chaque avant-première édition du journal local une personnalité politique différente du village.

C'est avec honneur qu'en tant que Maire du village que j'ouvre ce premier éditorial pour la législature 2023-2027. En effet, être Maire, c'est exercer un mandat de proximité, de contact et d'action concrète. La responsabilité que je porte impose également une certaine humilité et la prise en compte de ce que nos prédécesseurs ont réalisé, je souhaite être dans cette continuité tout en y apportant ma touche personnelle qui sera dynamique, évolutive et d'un esprit d'ouverture.

Je suis entourée de membres du Conseil et d'employés communaux qui font preuve d'engagement, de responsabilités, ce sont des personnes très actives et motivées. Pour nous accompagner, les membres de commissions communales ont également leur rôle à jouer, en tant que membre j'attends d'eux un bon soutien dans les dossiers à traiter.

Alle est riche de personnalités, de commerces, de services, d'entreprises, de restaurants, de sociétés culturelles et sportives, nous pouvons nous targuer d'être un village qui bouge, où il y a toujours une activité. Oui, il est agréable de vivre à Alle ! C'est avec cet ensemble que je souhaite faire évoluer notre village. Je serai très attentive à faire perdurer cela,

nous avons toutes les cartes en main, alors faisons-en de beaux jeux ! Nous avons de jolis projets pour lier notre population tout en bougeant, notamment en mai, avec la manifestation «Suisse Bouge», en été notre traditionnelle fête du village et toutes les autres manifestations tout au long de l'année.

Pour ce qui est des travaux, nous aurons la réfection de routes par exemple les Vies de Bâle / Clos des Tilleuls, la réfection de la Gare avec son sous-voie, le plan anti-crues/revitalisation de nos cours d'eau en lien avec le domaine agricole, la rénovation de bâtiments communaux ceci pour répondre aux normes imposées. Nous sommes conscients que ce sont de grands investissements, nous ferons en sorte de ménager ces dépenses lors de l'établissement d'un plan financier sur cinq ans. Bien évidemment d'autres dossiers viendront au fur et à mesure se greffer à ceux-ci, des imprévus apparaîtront, nous nous efforcerons de faire au mieux en y mettant des priorités.

Je remercie toutes les citoyennes et tous les citoyens pour la confiance qu'ils m'accorderont, je vous assure que je mettrai toute ma détermination pour le bon développement de notre village et toute mon écoute pour le bien-être de nos habitantes et habitants. Je vous souhaite de belles fêtes de Pâques.

Karine Génesta-Nagel, Maire

## Les douze heures du Jass



La concentration est à son paroxysme. Photo: Noé Chèvre.

Le 10 décembre dernier, à la salle des fêtes d'Alle, se sont tenues les douze heures de Jass à partir de 9h jusqu'à 21h, un événement qu'organisent depuis 2016 Claude Willemin et Aline Delaney. Les gens se réjouissaient de se retrouver pour célébrer cette fête, les deux dernières éditions étant passées à la trappe à cause du Covid-19. Comme lors de chaque édition, le projet soutient une association caritative. Cette année ne dérogeait pas à la règle puisque l'Association Jurassienne d'Aide aux familles d'enfants atteints de Cancer était soutenue. Gabriel et Aline ont fondé «Les amies et amis du Jass», aussi appelée «Les Enraidgis», précisent que depuis le début des manifestations, la société a récolté plus de 14'000 francs.

Gabriel et Aline remercient chaleureusement tous les sponsors qui les ont aidés à mettre sur pied cette manifestation qui a réuni beaucoup de participants venus de toute la Suisse et pas seulement de Romandie. En effet, des Soleurois mais également des Bernois y ont pris part. Il faut dire que le bouche à oreille marchait bien et ce sont au final 144 équipes donc 288 personnes qui se sont inscrites à la fête. À la fin, les trois

meilleures équipes grimpaient sur le podium et recevaient un prix de la boucherie Quiquerez à Grandfontaine. Les vainqueurs glanaient même un panier garni de 22 kilos de viande ! Cela dit, tous les protagonistes sont tout de même repartis avec une paire de saucisses chacun.

Tout le monde était bien affairé et même le match de Coupe du monde de football opposant le Maroc au Portugal projeté à l'écran ne retenait guère l'attention. «*J'avais pas de jeu !*», pouvait-on entendre entre les tables, ou encore «*Cherchez pas, on a tous les atouts*» mais aussi «*Je m'y attendais pas, bien joué !*». Dominique, domicilié aux Genevez, jouait pour la troisième fois à Alle, il nous raconte «*Je suis un grand passionné de cartes, comme il n'y avait pas la télé ni la radio de mon temps, il fallait bien trouver un moyen de s'occuper. Avec ma femme, nous regardons un peu les meilleurs tournois de Jass de la région et celui-là nous plaît bien*». Effectivement, il y avait de quoi apprécier l'ambiance de la journée, puisqu'au-delà des parties, le dîner, les quatre heures ainsi que le souper étaient prévus. Là encore, c'est la boucherie

Quiquerez qui a fourni la viande des différents repas. Une cinquantaine de bénévoles étaient également présents pour assurer le confort des joueuses et joueurs.

Vous êtes aussi adepte de Jass et souhaitez participer à l'événement ? Dans ce cas-là, vous pourrez vous inscrire par mail. Claude vous conseille de vous y prendre assez tôt car les inscriptions ont été ouvertes depuis le mois de février et se remplissent déjà très vite ! ■

Texte de Noé Chèvre



## Carnav'Alle et Rai-Tiai-Tiai 2023

Comme chaque année, Carnav'Alle et Rai-Tiai-Tiai ont animé le mois de février. Cortège diurne pour les enfants et cortège nocturne bruyant pour réveiller les habitants ont déambulé dans les rues du village.

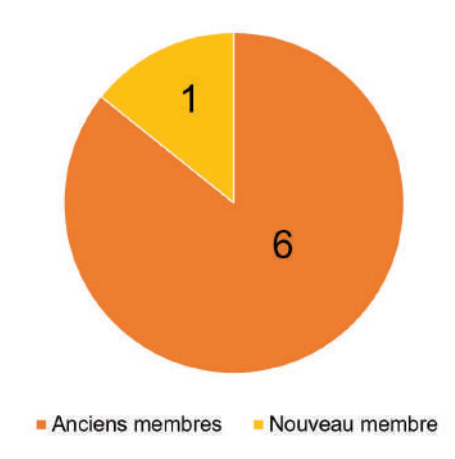
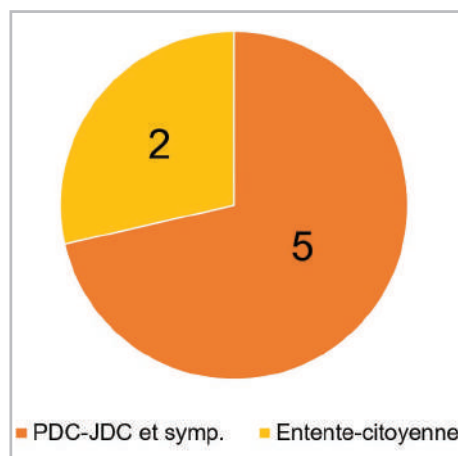
Les vikings de la nuit ont pu se restaurer au petit matin à la salle des fêtes. ■

*Texte d'Alan Stalder*



Le Carnav'Alle, ainsi que son spectacle pour enfants, et le Rai-Tiai-Tiai ont marqué, à eux deux, la fin de l'hiver. Photos: Meryl Stalder.

## Votre Conseil communal 2023-2027



## Karine Génesta-Nagel, Maire

**Quel plat aimez-vous particulièrement cuisiner ?** J'apprécie cuisiner en général car mes plats sont toujours bien appréciés de mes hôtes particulièrement de mon mari et mes garçons. J'aime les traditions, en période, j'aime faire des totchés, pieds de chèvres, floutes, gâteaux aux patates, knöpfliis, sinon un bon morceau de viande, toujours agrémenté de légumes.

**Quel unique livre emporteriez-vous sur une île déserte ?** Je n'emporte pas de livre en particulier... Juste quelques magazines sur l'actualité, afin de suivre les potins, la mode et quelques idées culinaires. Mis à part cela, j'ai toujours besoin de suivre l'actualité sur notre région, cela via internet.

**Si vous étiez une couleur, vous seriez ?** Turquoise. C'est une couleur d'un mélange explosif de deux éléments contraires, l'eau et le feu. Elle procure la joie de vivre, l'optimisme, tout en stabilisant les humeurs et tempérant les excès.

**Quelle chanson fredonnez-vous lorsque vous êtes seul ?** Je n'ai pas de chanson particulière, j'écoute tous les jours la radio, alors c'est plutôt un fredonnement journalier pour la chanson qui m'a marquée dans la journée.

**Quelle région (de Suisse ou du monde) appréciez-vous particulièrement ?** Je suis fan de notre région l'Ajoie, mais il est vrai que pour changer d'air, il faut savoir s'expatrier un peu plus loin... Pour moi en hiver en Valais, notamment pour faire du ski ; en été, le bord de mer, le soleil en Espagne me redonne plein d'énergie.

**Quel film ou série vous a marqué et que vous recommanderiez aux lecteurs ?** «A star is born», une histoire d'amour, de belles chansons (dont j'aime fredonner). Ce que j'ai aimé dans ce film, c'est l'échange entre les deux acteurs, notamment le fait que Jackson donne pleine confiance à Ally pour son talent dont elle ignorait. ■



Karine Génesta-Nagel, responsable du Dicastère des Ressources. Photo: Colin Girard.

## Daniel Farine, Secrétaire communal

**Quel plat aimez-vous particulièrement cuisiner ?** Cuisiner est un savoir-faire dont je ne maîtrise pas encore tous les tenants et aboutissants, mais si je devais choisir un plat, j'opterais pour une entrecôte sauce morilles.

**Quel unique livre emporteriez-vous sur une île déserte ?** Le Quotidien jurassien pour connaître perpétuellement les multiples faits-divers de notre région !

**Si vous étiez une couleur, vous seriez ?** Le bleu, couleur qui fait référence à la loyauté ou à la vérité.

**Quelle chanson fredonnez-vous lorsque vous êtes seul ?** L'Aventurier d'Indochine, un classique qui ne cesse de perdurer.

**Quelle région (de Suisse ou du monde) appréciez-vous particulièrement ?** Le Valais, pour ses différents domaines

skiabiles et puis, entre Valaisans et Jurassiens, on se comprend vite !

**Quel film ou série vous a marqué et que vous recommanderiez aux lecteurs ?** «Le Dîner de cons», c'est typiquement le genre de films qu'on visionne plusieurs fois et qu'à chaque fois, on rigole davantage. ■



Daniel Farine, Secrétaire communal. Photo: Colin Girard.

## Serge Caillet, Conseiller communal

**Quel plat aimez-vous particulièrement cuisiner ?** Bien qu'étant miraculeusement (et fallacieusement) appointé de cuisine à l'Armée, je pratique peu, hormis la préparation d'un pot-au-feu annuel et quelques traditionnelles grillades. Je peux remercier ma compagne pour son souci journalier de préparations pour toute la famille.

**Quel unique livre emporteriez-vous sur une île déserte ?** Le Grand livre du bricoleur ou Mémoires de Koh-Lanta !

**Si vous étiez une couleur, vous seriez ?** La couleur du ciel, resplendissante, claire ou sombre, changeante.

**Quelle chanson fredonnez-vous lorsque vous êtes seul ?** J'écoute beaucoup de musique et agace régulièrement mon entourage en chantonnant sans trop m'en apercevoir, ceci d'autant plus que je n'ai aucune aptitude pour le chant.

**Quelle région (de Suisse ou du monde) appréciez-vous particulièrement ?** Tous les pays et leurs régions avec les traditions culinaires et culturelles. S'il fallait citer un lieu précis pour son romantisme et sa beauté : le rocher de la Lorelei au-dessus du Rhin en Allemagne avec sa vue sur la partie la plus étroite du fleuve. Les marins doivent prendre garde de ne pas se faire étourdir par le chant de la jeune fille assise sur le rocher, ce qui les ferait oublier les forts courants et faire chavirer leurs péniches.

**Quel film ou série vous a marqué et que vous recommanderiez aux lecteurs ?** Par exemple des films adaptés des romans de Marcel Pagnol : la Gloire de mon père et le Château de ma mère ou Jean de Florette et Manon des sources. ■



Serge Caillet, responsable du Dicastère des Services. Photo: Colin Girard.

## Gianna Germano-Calarese, Conseillère communale

**Quel plat aimez-vous particulièrement cuisiner ?** La cuisine est comme un art, c'est un moyen d'expression, un moyen d'aimer et de se faire plaisir. C'est une source d'émotions fortes. J'adore confectionner de vraies pâtes artisanales dans la tradition italienne.

**Quel unique livre emporteriez-vous sur une île déserte ?** «Acquittée» d'Alexandra Lange, un témoignage bouleversant.

**Si vous étiez une couleur, vous seriez ?** Le rouge est une couleur avec une énergie forte et intense. Il est associé au feu, il stimule la passion et le courage. Il favorise aussi la persévérance et l'endurance. C'est une couleur puissante qui remue les sentiments, d'ailleurs j'ai toujours une touche de rouge sur moi.

**Quelle chanson fredonnez-vous lorsque vous êtes seul ?** RFJ m'accompagne au

quotidien et propose une programmation pop/rock et je fredonne tout ce qui est des années 80'.

**Quelle région (de Suisse ou du monde) appréciez-vous particulièrement ?** Evidemment le Sud ! J'aime la chaleur et le Tessin c'est une terre de merveilles qui possède tout le charme de l'Italie. Cette région italophone, qui est la plus ensoleillée de Suisse, me rappelle mes origines.

**Quel film ou série vous a marqué et que vous recommanderiez aux lecteurs ?** Pretty Woman, cette histoire d'amour pas comme les autres, où tout s'oppose, entre une prostituée rêveuse et un riche homme d'affaires. Ce film séduit toute une génération et était victime de nombreuses critiques à sa sortie. ■



Gianna Germano-Calarese, responsable du Dicastère de la Communauté villageoise. Photo: Colin Girard.



## Cyrille Gigon, Conseiller communal

**Quel plat aimez-vous particulièrement cuisiner ?** J'aime particulièrement m'occuper des grillades au feu de bois. C'est toujours un moment de convivialité autour du feu.

**Quel unique livre emporteriez-vous sur une île déserte ?** Le Cavalier Romand, mensuel consacré aux sports équestres. «Le cheval, la plus noble conquête de l'homme», Georges Louis Leclerc.

**Si vous étiez une couleur, vous seriez ?** Le bleu car il va de pair avec le soleil et le soleil c'est la vie...

**Quelle chanson fredonnez-vous lorsque vous êtes seul ?** «L'envie» de Johnny Hallyday, tout est dit dans les paroles.

**Quelle région (de Suisse ou du monde) appréciez-vous particulièrement ?** Le Valais, ses habitants sont ceux qui

ressemblent le plus aux Jurassiens. Les paysages avec de magnifiques montagnes en été comme en hiver sont la carte postale idyllique de la Suisse. Et par ailleurs, les nombreux produits du terroir valaisan sont toujours agréables à déguster.

**Quel film ou série vous a marqué et que vous recommanderiez aux lecteurs ?** Tous les films de Clint Eastwood et particulièrement «Gran Torino». Un film qui réunit des grandes valeurs de loyauté et d'amitié et dont la fin, inattendue, est brutale et douce en même temps. ■



Cyrille Gigon, responsable du Dicastère des Infrastructures. Photo: Colin Girard.

## Yan Noirjean, Conseiller communal

**Quel plat aimez-vous particulièrement cuisiner ?** Malheureusement, je n'ai jamais appris à cuisiner (ou trop peu). Mais j'ai la chance d'être marié à la meilleure des cuisinières qui adore me préparer des petits plats.

**Quel unique livre emporteriez-vous sur une île déserte ?** Le livre de Mike Horn «Le SOS de l'aventurier». Mike Horn est, pour moi, la référence de ce qui se fait en survie en milieu hostile, alors sur une île déserte, c'est exactement le livre qu'il faut.

**Si vous étiez une couleur, vous seriez ?** Le bleu, bien évidemment. Le bleu est la couleur qui représente la vie, l'eau, le ciel et surtout notre planète.

**Quelle chanson fredonnez-vous lorsque vous êtes seul ?** J'ai une préférence pour la musique de mon adolescence qui est la chanson française des débuts des années 90.

**Quelle région (de Suisse ou du monde) appréciez-vous particulièrement ?** Dans ma jeunesse, j'ai beaucoup voyagé dans l'Europe et au Proche-Orient. C'est très difficile de choisir lequel j'apprécie le plus. Mais depuis 20 ans, je vais en Thaïlande et là, j'ai découvert un autre monde. Je ne parle pas de la Thaïlande touristique, mais de la Thaïlande originelle et familiale. Donc je dirais, pour répondre à la question, la Suisse est mon pays de sang mais la Thaïlande est celui du cœur.

**Quel film ou série vous a marqué et que vous recommanderiez aux lecteurs ?** Le film qui m'a marqué le plus est E.T., l'extra-terrestre. Cette superproduction des années 80 est le tout premier film que j'ai vu au cinéma. Il y a de l'action, de l'émotion, du suspense, des effets spéciaux et bien d'autres encore. 40 ans après, je ne me languis pas de le revoir et surtout de le faire découvrir à la nouvelle génération. ■



Yan Noirjean, responsable du Dicastère de l'Urbanisme. Photo: Colin Girard.

## Agnès Savary-Moirandat, Conseillère communale

**Quel plat aimez-vous particulièrement cuisiner ?** J'aime tout ce qui est bon. Tant qu'on utilise de bons produits le résultat est réussi. Je cuisine très souvent de nouvelles recettes pour découvrir de surprenantes saveurs. Mais je partage volontiers la tête de veau à la vinaigrette, pour ceux qui l'apprécie et pour les plus difficiles, l'émincé flambé au whisky.

**Quel unique livre emporteriez-vous sur une île déserte ?** «Sur la pointe des pieds» une histoire vraie et émouvante qui nous démontre que dans la vie quoi qu'il arrive, il faut avancer.

**Si vous étiez une couleur, vous seriez ?** Le vert qui représente l'espérance, la nature, l'écologie et la liberté.

**Quelle chanson fredonnez-vous lorsque vous êtes seul ?** Mentissa, le bruit du silence.

**Quelle région (de Suisse ou du monde) appréciez-vous particulièrement ?** J'adore parcourir notre Suisse, chaque coin de notre pays nous permet de découvrir une coutume, une nature et un horizon différent. Mon coup de cœur, Brunnen, au bord du lac des Quatre-Cantons qui offre une vue sur le bord du lac d'Uri, sur le Bürgenstock ainsi que sur le massif du Gothard. Grâce à sa situation centrale au cœur d'un paysage varié de montagnes et de lacs, le panorama est splendide.

**Quel film ou série vous a marqué et que vous recommanderiez aux lecteurs ?** «Les Enfants du Platzspitz» Un film sorti en 2020 et qui m'a rappelé ces situations bouleversantes et douloureuses de la drogue à Zurich qui se déroulaient non loin de chez nous et durant mes années d'adolescence. ■



Agnès Savary-Moirandat, responsable du Dicastère de l'Environnement. Photo: Colin Girard.

## Alan Stalder, Conseiller communal

**Quel plat aimez-vous particulièrement cuisiner ?** Cuisiner est un acte créatif, peu importe le plat, tant que je peux cuisiner en famille ou avec des amis. Mais avec une préférence pour le filet mignon au poivre vert.

**Quel unique livre emporteriez-vous sur une île déserte ?** Le livre que j'emporterais est "Le sourire contagieux des croissants au beurre" de Camille Andrea. Le bonheur c'est comme la pâtisserie, rien ne sert d'avoir les ingrédients si on n'a pas la recette... Camille Andrea est un pseudonyme. Derrière celui-ci se cache un écrivain français bien connu du grand public mais dont on ignore encore la véritable identité.

**Si vous étiez une couleur, vous seriez ?** Le vert, la couleur la plus reposante et au plus proche de la nature.

**Quelle chanson fredonnez-vous lorsque vous êtes seul ?** «Mistral gagnant» de Renaud, probablement une des plus belles chansons francophones.

**Quelle région (de Suisse ou du monde) appréciez-vous particulièrement ?** J'apprécie beaucoup la région de Gruyères dans le canton de Fribourg. Son relief de montagnes douces est, en été comme en hiver, un lieu propice à la sérénité. L'hospitalité des Gruyériens est semblable à celle des Jurassiens.

**Quel film ou série vous a marqué et que vous recommanderiez aux lecteurs ?** Les films avec Louis de Funès. C'est un comique clivant, soit l'on adore, soit l'on déteste. Pour moi, ce sont des films intergénérationnels qui ont marqué le cinéma et que l'on ne se lasse pas de regarder, même 40 ans après la disparition de l'acteur. ■



Alan Stalder, responsable du Dicastère des Sports et de la Culture. Photo: Colin Girard.



## Célestine Crelier, exposition calligraphie

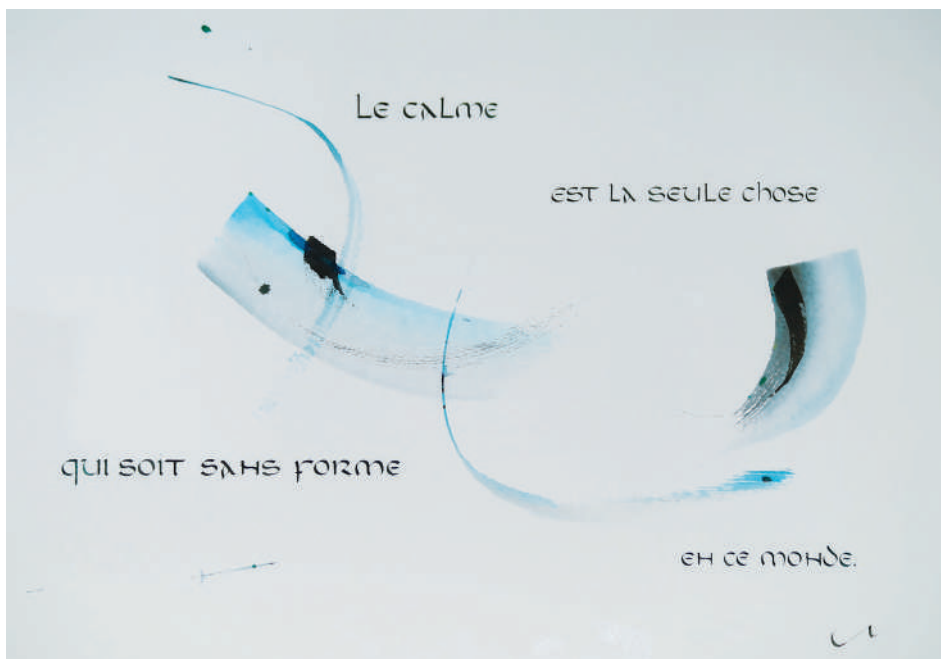
Du haut de ses 14 ans, Célestine Crelier joue déjà dans la cour des grands. En effet, le samedi 17 et dimanche 18 décembre 2022, elle a sublimé le Centre Synergies de Porrentruy par son exposition de calligraphie.

Plus de 30 œuvres étaient exposées dans une ambiance chaleureuse et apaisante, tout comme ses créations. Le style de Célestine est facilement reconnaissable car elle semble puiser son inspiration dans la musique qu'elle pratique régulièrement pour donner une dimension toute particulière à chacune de ses œuvres.

La zenitude, la sagesse et la sérénité font partie intégrante de chaque composition qui est souvent accompagnée de mots ou phrases symbolisant le bien-être. Un jeune talent prometteur à surveiller.

Le Conseil communal a déjà nommé Célestine Crelier pour les mérites culturels 2022-2023. ■

*Texte d'Alan Stalder*



*Reportage photos: Alan Stalder.*

## Souper de soutien au camp de ski, jeudi 22 décembre 2022

Les enseignants ont terminé l'année 2022 en apothéose par l'organisation d'un souper de soutien du camp de ski 2023 à la salle des fêtes. Les élèves et les parents ont répondu présents puisqu'il y a eu environ 450 personnes pour assister aux différents spectacles proposés : scènes de théâtre, chorale et jeux en patois.

Dès la fin des spectacles, les convives ont pu se restaurer d'un émincé de volaille ou pour les plus gourmands de délicieux hot-dogs.

Le prix des boissons n'était pas fixé mais déterminé à l'appréciation des convives, ce qui a contribué à augmenter la générosité de chacun. ■

*Texte d'Alan Stalder*



*Entre scènes de théâtre, production de la chorale et jeux de patois, les enfants et les parents ont pu bénéficier d'un échange d'émotions et de (très) bonnes parties de rigolades. Photo: Alan Stalder.*



## Bienvenue au Kota B&B, l'hébergement insolite 4 étoiles à Alle

Besoin de vous évader, de se reconnecter ou de passer un séjour hors du temps à deux ? La jolie petite cabane finlandaise située à Alle a été conçue pour vos moments de détente et de partage seul ou à deux.

Dans l'esprit d'un retour aux choses simples, le Kota B&B n'est pas raccordé à l'eau courante ni à l'électricité ce qui vous offre une parenthèse qui vous déconnectera totalement du quotidien.

Ici, pas de connexion internet, ni de boutons à tourner pour s'éclairer ou se chauffer, mais la simplicité et le confort d'un séjour "comme avant".

L'hébergement est un kota finlandais composé d'un séjour de 9 m<sup>2</sup> et de deux annexes, la chambre et la salle-de-bain, de 4 m<sup>2</sup> chacune. Dans le séjour, vous trouverez un canapé double, une petite table à manger et deux chaises ainsi qu'un poêle à bois et une bibliothèque. La chambre, équipée d'un lit queen-size de 160 x 200 cm, est ouverte sur le séjour et composée d'une literie et de draps de qualité pour un sommeil réparateur.

La salle de bain est composée de jolies toilettes sèches et d'un lavabo avec un réservoir d'eau potable pour vous



*Le Kota B&B est l'endroit idéal pour vivre une expérience déconnectée du stress du quotidien et de la pollution numérique. Photo: Gaëlle Schwimmer.*

rafraîchir. Des linges, des peignoirs, des chaussons ainsi que du savon fait maison sont à votre disposition pour rendre votre séjour unique et tout confort.

Sur la terrasse privée à l'abri des regards, deux chaises canadiennes, un coin repas confortable ainsi que le fameux bain nordique chauffé au bois vous procureront détente et sérénité. De l'eau et du thé sont à votre disposition tout au long du séjour en plus des différentes boissons proposées sur la carte des suggestions. Vous pouvez facilement commander des repas et boissons à vous faire livrer dans le

Kota B&B. Pour accéder à ce cocon hors du temps, vous traverserez une grange ancienne de 400 ans, décorée et éclairée, puis vous suivrez un petit chemin à travers un verger jusqu'aux portes du Kota. ■

*Texte d'Alan Stalder*

### Le Kota B&B

Rue du Milieu 3, 2942 Alle

076 329 26 92

contact@lesalfreds.ch

www.lesalfreds.ch

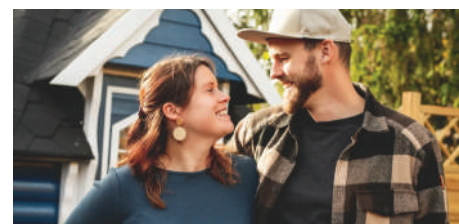
Suivez-nous sur Facebook et Instagram !



*Un cadre «cosy» pour une détente optimale. Photo: Gaëlle Schwimmer.*



*Envie de déguster une fondue dans un cadre bucolique ? Photo: Gaëlle Schwimmer.*



*Aline et Frédéric sont les promoteurs de cette nouvelle offre. Photo: Gaëlle Schwimmer.*



## Bâtiment des Services communaux : 30 ans

Après son achat par la Commune en 1982, l'ancienne ferme Jäggi a été l'objet en 1993, au décès de son ancien propriétaire, d'une profonde réhabilitation et transformation à l'initiative des Autorités communales de l'époque pour devenir le cœur des Services communaux.

Coût brut de l'investissement :

CHF 1'815'780.-

Coût net final :

CHF 1'238'499.-

*Texte de Charles Raccordon*

*Fondation du patrimoine culturel et religieux d'Alle*



*Le bâtiment rénové le jour de son inauguration le 5 juin 1993. Source: Fondation du patrimoine culturel et religieux d'Alle.*



*Le rural attachant (grange-écurie).*



*La partie habitation.*



*Fritz Jäggi devant l'entrée de sa ferme.*

## Ecole puis Mairie

Appelé communément l'école « Morand » du nom des anciens propriétaires, ce bâtiment a été acheté par la Commune puis transformé pour y accueillir les classes primaires du degré supérieur du village.

Il a été inauguré le 7 novembre 1953, il y a tout juste 70 ans comme en témoigne l'article de presse publié dans les colonnes du Journal « Le Jura » de l'époque. Suite à la construction du nouveau collège de la Terrière, l'Administration communale s'y installa et devint la Mairie du village jusqu'en 2018. Ce beau patrimoine bâti situé au cœur de la rue de l'Eglise a été malheureusement vendu il y a quelques années et reste à ce jour sans affectation propre. ■

*Texte de Charles Raccordon*

*Fondation du patrimoine culturel et religieux d'Alle*



*Le couple Morand.*



*Le bâtiment en 1982.*

## 1953, Avec nos écoles (1/2)

La nouvelle maison d'école, aménagée de belle façon dans l'ancien immeuble Morand, ouvrira ses portes la semaine prochaine aux élèves des classes supérieures. L'inauguration aura lieu samedi prochain 7 novembre dès 9 h 30 en présence de MM. Pétermann, inspecteur, et Mullener, instructeur. Cette journée marquera une étape importante dans notre localité. La création d'une 5e classe scolaire, décidée au printemps 1950, a donné lieu à pas mal de projets et discussions, car de nouveaux locaux étaient nécessaires. La construction d'un collège moderne n'a pas pu être envisagée, car il aurait occasionné une dépense actuellement trop lourde, la question de l'alimentation en eau potable étant un problème non moins urgent à liquider. Il semble donc que l'idée présentée par le Conseil communal... ➔



## 1953, Avec nos écoles (2/2)

→ et approuvée par l'Assemblée soit une solution heureuse. Le nouveau bâtiment scolaire dispose de 3 salles, d'installations modernes et d'un logement. Son aspect extérieur donne au quartier de la Rue de l'Eglise un cachet réjouissant et l'esthétique a tout à y gagner. Pour ceux que la chose publique intéresse, le nouveau bâtiment scolaire sera ouvert

samedi et dimanche après-midi pendant 2 à 3 heures. Il reste évidemment la restauration, tout au moins extérieure, de la maison d'école actuelle avec ses 3 classes et notre localité n'aura rien à envier à ses voisines. N'oublions cependant pas que le bâtiment de l'école enfantine mériterait également d'être transformé afin que nos tout petits disposent d'une salle et

d'installations sanitaires plus conformes aux principes de l'hygiène. Le Conseil communal étudie, paraît-il, un projet et se propose de faire ici appel à la générosité de la population par une souscription spéciale en faveur de l'école enfantine. ■

*Journal Le Jura 5 novembre 1953*

## Souvenir de l'élection d'une institutrice il y a 95 ans.

Autrefois et jusqu'à l'entrée en souveraineté du Canton du Jura, le corps électoral élisait par les urnes les enseignants des écoles primaires.

Le scrutin le plus épique fut sans doute celui de l'élection de Mlle Antoinette Grenouillet, il y a 95 ans. Trois tours de scrutin furent nécessaires pour départager les candidates au nombre de 5 en date du 14.10.1928.

Antoinette Grenouillet	135 voix
Clotilde Aubry	98 voix
Lucette Bruhlman	62 voix
Marie Gogniat	14 voix
Denise Nappez	8 voix
	2 blancs

La majorité absolue de 160 voix n'étant pas atteinte, un deuxième tour de scrutin eu lieu le 21.10.1928.

Clotilde Aubry	161 voix
Antoinette Grenouillet	160 voix

Le faible écart entre les deux candidates restantes donna lieu à une plainte et le vote fut cassé. Au 3ème tour de scrutin, le 27.01.1929 et dans un village en ébullition, Antoinette Grenouillet l'emporta par 194 voix contre 143 voix à Clotilde Aubry (participation 95.73 %).

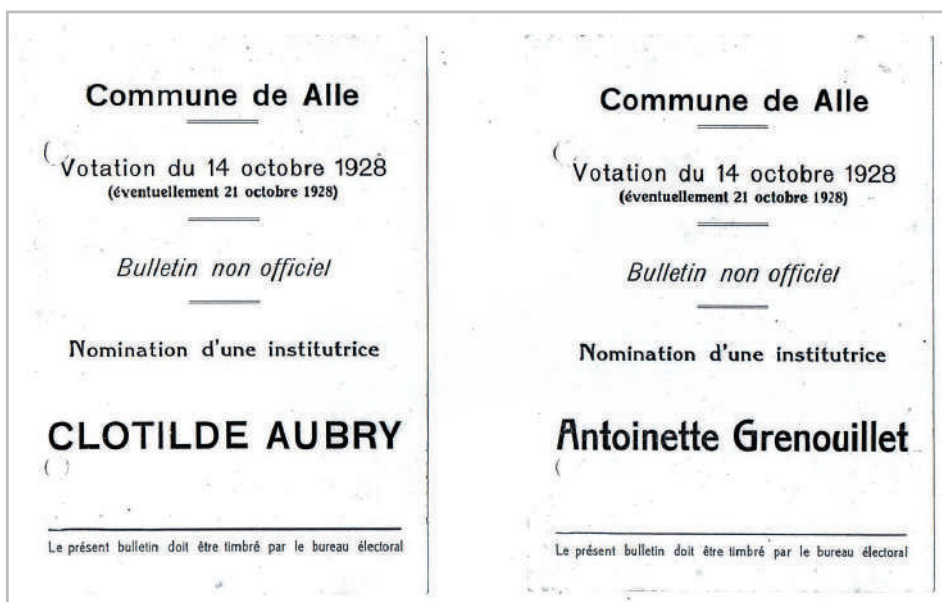
Mlle Antoinette Grenouillet enseigna à Alle à des générations d'élèves jusqu'à sa retraite en 1967. ■

*Texte de Charles Raccordon*

*Fondation du patrimoine culturel et religieux d'Alle*



*La classe de Mlle Grenouillet en 1963. Source: Fondation du patrimoine culturel et religieux d'Alle.*



*Les bulletins de vote. Source: Fondation du patrimoine culturel et religieux d'Alle.*



## 1957 : Classe Marcel Prongué (enfants nés en 1942-43)



Classe de Marcel Prongué. Source: Fondation du patrimoine culturel et religieux d'Alle.

1er rang de gauche à droite : Marguerite Lerch, Marguerite Desboeufs (Chapuis), Josette Petignat (Biolley), Madeleine Gafner (Billieux), Nelly Voélin, Anita Joset, Lucette Morel (Klopfenstein), Rachel Comment (Filisetti), Yvette Moirandat (Girard), Agnès Borruat (Gigon).

2ème rang: Alain Desboeufs, Joseph dit Josy Gerber, Raymond Fleury, Gérard Piquerez, Germaine Marchand (Roueche), Sylviane Rossé, Francine Comment (Hofmann), Jeannine Chevillat (Wütrich), Jean-Jacques Mischler, Henri Rebetz, Werner Rohrer.

3ème rang: Jean-François Haefeli, René Roth, Gérard Billieux, Michel Voisard, Georges Hofmann, Michel Desboeufs, Georges Rossé, Michel Caillet, Gérard Studer, René Girardin.

Marcel Prongué a enseigné à Alle de 1948 à 1988.

Pour la sauvegarde de nos souvenirs et pour les archives, les personnes qui possèdent d'anciennes photos de classe peuvent s'adresser à Mme Marie-Eve Petignat ([me.petignat2@bluemail.ch](mailto:me.petignat2@bluemail.ch)), Fondation du patrimoine culturel et religieux d'Alle, qui va procéder à leur numérisation. Les photos vous seront restituées et paraîtront peut-être dans le présent journal local d'Alle. ■

*Texte de Marie-Eve Petignat, Fondation du patrimoine culturel et religieux d'Alle*

**Tirage et impression:** 1200 exemplaires / Expérience Web&Print, 2942 Alle. **Articles:** Karine Génesta-Nagel, Maire / Noé Chèvre, pigiste / Marie-Eve Petignat, Fondation du patrimoine culturel et religieux d'Alle / Charles Raccordon, Fondation du patrimoine culturel et religieux d'Alle / Alan Stalder, Conseiller communal. **Rédacteur en chef:** Alan Stalder, Conseiller communal. **Photos:** Denis Burgerey / Noé Chèvre / Colin Girard / Gaëlle Schwimmer / Charles Raccordon, Fondation du patrimoine culturel et religieux d'Alle / Alan Stalder, Conseiller communal. **Correcteur:** Daniel Farine, secrétaire communal. **Parution du journal:** 3x par année: Pâques, Fête d'Alle, Noël. Retrouvez les précédentes éditions sur [www.alle.ch](http://www.alle.ch)